



# BOPPY® ComfyFIT® HYBRID BABY CARRIER



Support for All Momkind™

CAREFULLY READ AND  
FOLLOW WARNINGS AND  
INSTRUCTIONS BEFORE USE.

KEEP THIS MANUAL FOR  
FUTURE REFERENCE.

LEA DETALLADAMENTE Y  
SIGA LAS ADVERTENCIAS  
Y INSTRUCCIONES ANTES  
DEL USO.

CONSERVE ESTE MANUAL  
PARA REFERENCIA FUTURA.

LISEZ ATTENTIVEMENT ET  
SUIVEZ LES AVERTISSEMENTS  
ET LES INSTRUCTIONS AVANT  
USAGE.

CONSERVEZ CE MANUEL  
POUR CONSULTATION  
FUTURE.

**0+**  
months  
8-35 lbs.

**0+**  
meses  
3,6 a  
15,8 kg

**0+**  
mois  
3,6-  
15,8 kg

# BOPPY® ComfyFIT® HYBRID BABY CARRIER

**Babywearing made easy**  
because less time spent fussing  
means more time bonding.  
Simply click, strap, tie and go.

**Comfy just like yoga apparel**  
with 4-way stretch that moves with  
you and baby supporting  
your lifestyle.

**Lightweight, semi-structured**  
hybrid carrier offers you 2 snug  
and safe positions. Ideal for  
your baby's first year.

**Padded waist belt**  
and comfortable wide  
shoulder straps help  
distribute your baby's  
weight evenly.

**Stash n' go pouch**  
makes your carrier small  
and portable when not  
in use to easily fit into  
your diaper bag.

**Machine washable**  
for easy care because  
drool happens.



# The Easiest Way to Wear Baby



1

Click the belt



2

Straps to shoulders



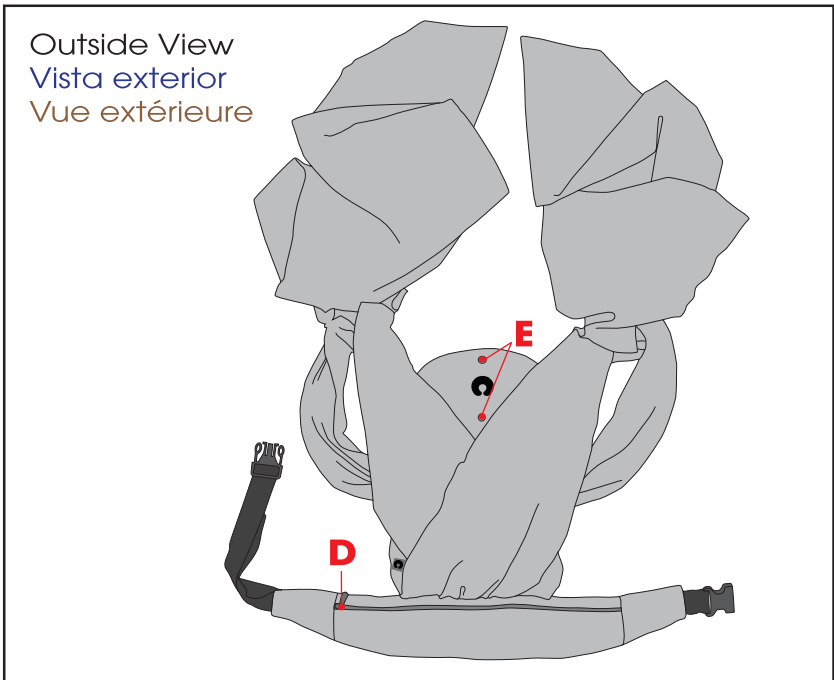
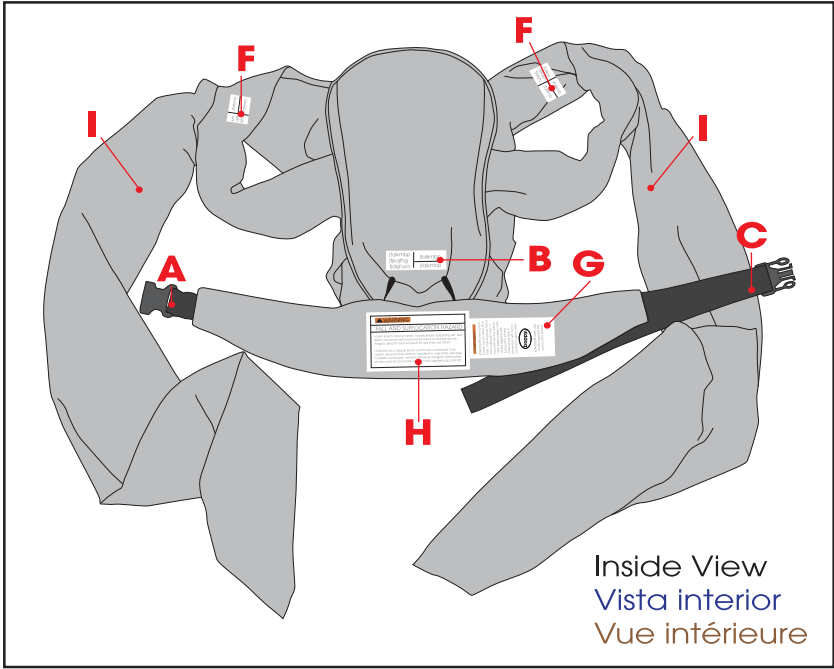
3

Cross and tie



The International Hip Dysplasia Institute (IHDI) acknowledges the Boppy® ComfyFit® Baby Carrier as a "hip-healthy" product when used as directed.

Getting to know your carrier/Conozca el portababé/  
Apprendre à connaître son porte-bébé





Getting to know your carrier/**Conozca el portababé/**  
**Apprendre à connaître son porte-bébé**

- A.** Belt Buckle
  - B.** Structured Seat for Baby,  
Baby Bottom Placement Label
  - C.** Belt Strap
  - D.** Padded Waist Belt with Pocket Zipper
  - E.** Head Support Snaps
  - F.** Right and Left Shoulder Placement Labels
  - G.** Care Labels
  - H.** Warning Labels
  - I.** Wraps
- 
- A.** Hebilla del cinturón
  - B.** Asiento estructurado para el bebé,  
etiqueta para sentarlo correctamente
  - C.** Correa del cinturón
  - D.** Cinturón acolchado con bolsillo de cremallera
  - E.** Broches del apoyacabeza
  - F.** Etiquetas de colocación en el hombro  
derecho y el izquierdo
  - G.** Etiquetas de cuidado
  - H.** Etiquetas de advertencia
  - I.** Envolturas
- 
- A.** Boucle de ceinture
  - B.** Siège structuré pour bébé, étiquette  
de placement des fesses du bébé
  - C.** Courroies de ceinture
  - D.** Ceinture rembourrée à la taille avec poche zippée
  - E.** Support de tête avec boutons-pression
  - F.** Étiquettes de placement de l'épaule  
droite et gauche
  - G.** Étiquettes d'entretien
  - H.** Étiquettes d'avertissement
  - I.** Enveloppes

## The **T.I.C.K.S.** rule for safe babywearing

Keep baby close and keep baby safe. When you're wearing a carrier, don't forget the **T.I.C.K.S.**

**T**IGHT  
**I**N VIEW AT ALL TIMES  
**C**LOSE ENOUGH TO KISS  
**K**EEP CHIN OFF THE CHEST  
**S**UPPORT BABY'S BACK



### **TIGHT**

Carriers should be tight enough to hug baby close to you as this will be most comfortable for you both. Any slack/loose fabric will allow baby to slump down in the carrier which can hinder baby's breathing and pull on your back.



### **IN VIEW AT ALL TIMES**

You should always be able to see baby's face by simply glancing down. The fabric of a carrier should not close around baby.



### **CLOSE ENOUGH TO KISS**

Baby's head should be as close to your chin as is comfortable. By tipping your head forward you should be able to kiss baby on the head or forehead.



### **KEEP CHIN OFF THE CHEST**

Baby should never be curled so baby's chin is forced onto baby's chest as this can restrict breathing. Ensure there is always a space of at least a finger width under baby's chin.

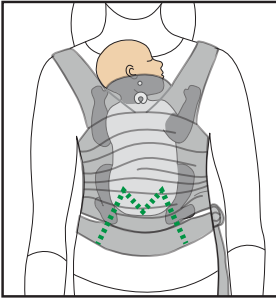


### **SUPPORT BABY'S BACK**

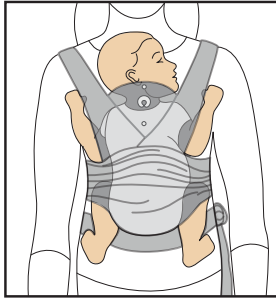
In an upright carry position baby should be held comfortably close to you so baby's back is supported in its natural position and baby's tummy and chest are against you. If the straps are too loose baby can slump which can partially close baby's airway.

**(This can be tested by placing a hand on your baby's back and pressing gently - baby should not uncurl or move closer to you.)**

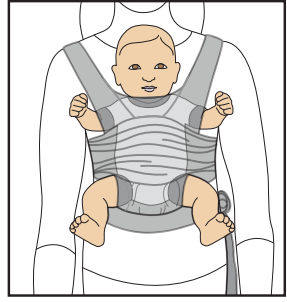
## Correct Use



NEWBORN FACING IN/  
RECIÉN NACIDO  
MIRANDO HACIA DENTRO/  
NOUVEAU-NÉ FACE  
VERS L'INTÉRIEUR



BABY FACING IN/  
BEBÉ MIRANDO HACIA DENTRO/  
BÉBÉ FACE VERS L'INTÉRIEUR



BABY FACING OUT/  
BEBÉ MIRANDO HACIA FUERA/  
BÉBÉ FACE VERS L'EXTÉRIEUR

BABY'S CHIN IS UP; FACE VISIBLE.

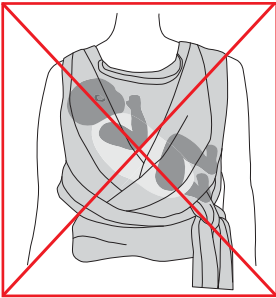
BABY IS HIGH ON WEARER'S BODY (ABLE TO KISS HEAD).

BABY'S NOSE AND MOUTH ARE FREE FROM OBSTRUCTIONS.

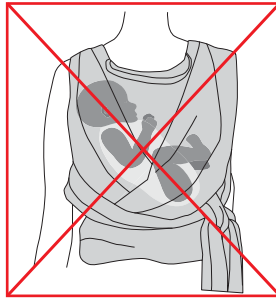
ADJUST FABRIC TO FULLY SUPPORT THE BABY'S THIGHS IN "M" POSITION.

BABY SHOULD BE IN THE FRONT FACING-IN POSITION UNTIL  
6 MONTHS OF AGE.

## Incorrect Use



BABY IS HUNCHED WITH  
CHIN TOUCHING CHEST;  
FACE COVERED.



BABY IS LOW; FACE  
PRESSED TIGHT  
AGAINST WEARER.

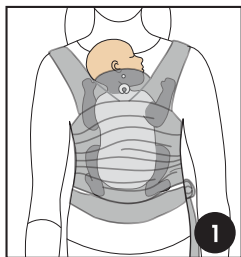


ENSURE BABY IS DIRECTLY  
AGAINST YOUR CHEST  
AND YOUR CLOTHING,  
WITH NO CARRIER  
FABRIC IN BETWEEN  
YOU AND BABY.

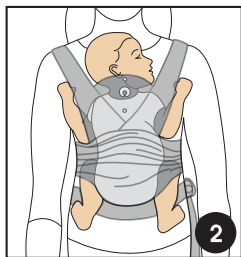
NOT SUITABLE FOR BACK CARRYING.



Three ways to wear/Tres maneras de usarlo/  
Trois façons de porter



NEWBORN FACING IN/  
RECIÉN NACIDO  
MIRANDO HACIA DENTRO/  
NOUVEAU-NÉ FACE  
VERS L'INTÉRIEUR



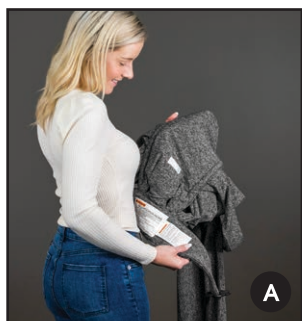
BABY FACING IN/  
BEBÉ MIRANDO HACIA DENTRO/  
BÉBÉ FACE VERS L'INTÉRIEUR



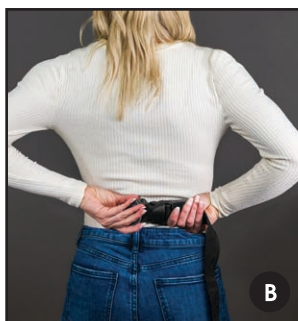
BABY FACING OUT/  
BEBÉ MIRANDO HACIA FUERA/  
BÉBÉ FACE VERS L'EXTÉRIEUR

Putting on your carrier with baby **front facing-in**.

For how-to video instructions visit [Boppy.com/](http://Boppy.com/)  
Ponerse el portabebé con el bebé mirando hacia dentro.  
Para ver las instrucciones en video, visite [Boppy.com/](http://Boppy.com/)  
Mettre le porte-bébé en place avec le devant du bébé  
dirigé vers l'intérieur. Visiter [Boppy.com](http://Boppy.com/) pour y trouver  
une vidéo d'instructions.



Place padded waist belt above hips. See image  
above for label placement./ Ponerse el cinturón  
acolchado a una altura encima de las caderas.  
Ver la imagen más arriba para ponérselo./ Placer  
la ceinture rembourrée pour la taille au-dessus des  
hanches. L'image ci-dessus montre le placement.



Click belt buckle./  
Abrochar la hebilla del cinturón./  
Encliqueter la boucle de ceinture



Tighten belt strap./  
Apretar la correa del cinturón./  
Serrer la courroie



Locate shoulder label./ Localizar las  
etiquetas de los hombros./ Repérer les  
étiquettes pour les épaules.

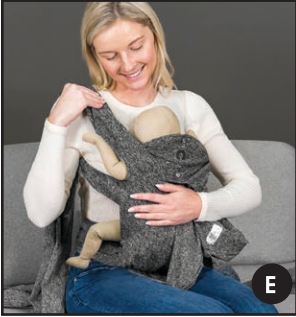
Putting on your carrier with baby **front facing-in**.

For how-to video instructions visit [Boppy.com/](http://Boppy.com/)

Ponerse el portabebé con el bebé mirando hacia dentro.

Para ver las instrucciones en video, visite [Boppy.com/](http://Boppy.com/)

Mettre le porte-bébé en place avec le devant du bébé dirigé vers l'intérieur. Visiter [Boppy.com](http://Boppy.com/) pour y trouver une vidéo d'instructions.



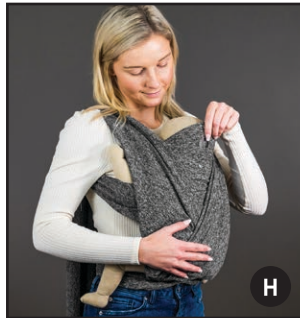
One strap to shoulder. Label should be face down./ Una correa al hombro. La etiqueta debe apuntar hacia abajo./ Passer une courroie à l'épaule. L'étiquette doit être dirigée vers le bas.



Place baby into structured seat facing in. Baby and you should share the same arm hole./ Poner al bebé dentro del asiento estructurado mirando hacia dentro. El bebé y usted deben usar el mismo agujero para el brazo./ Placer le bébé dans le siège structuré dirigé vers l'intérieur. Le bébé et vous devez partager le même orifice pour le bras.



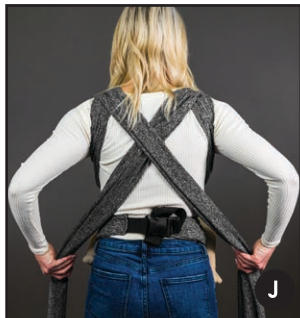
Hold baby's back./ Sostener la espalda del bebé./ Tenir le dos du bébé.



Place other strap to shoulder. Pull head and back support up./ Póngase la otra correa en el hombro. Mueva hacia arriba el apoyo para la cabeza y la espalda./ Placer l'autre sangle sur l'épaule. Tirer le support de la tête et du dos vers le haut.



Adjust baby to a comfortable and safe position./ Ajustar al bebé en una posición cómoda y segura./ Ajuster le bébé pour le mettre à une position confortable et sûre.

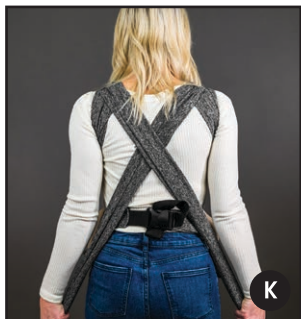


Locate shoulder straps and cross./ Localizar las correas de los hombros y cruzarlas./ Repérer les courroies pour les épaules et croiser.

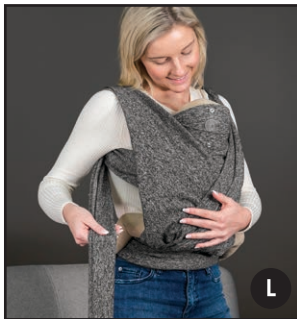
Putting on your carrier with baby **front facing-in**.

For how-to video instructions visit [Boppy.com/](http://Boppy.com/)  
Ponerse el portabebé con el bebé mirando hacia dentro.

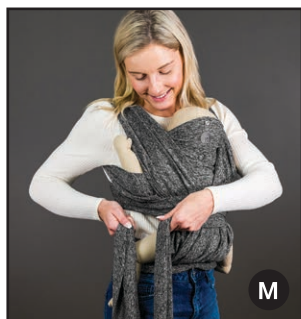
Para ver las instrucciones en video, visite [Boppy.com/](http://Boppy.com/)  
Mettre le porte-bébé en place avec le devant du bébé dirigé vers l'intérieur. Visiter [Boppy.com](http://Boppy.com/) pour y trouver une vidéo d'instructions.



Pull straps down tightly./  
Jalar las correas hacia abajo bien apretadas./  
Tirer fermement les courroies vers le bas.



Bring straps to the front./  
Llevar las correas hacia delante./  
Ramener les courroies vers l'avant.



Bring straps together at side, across baby's back./  
Juntar las correas al costado, cruzando la espalda del bebé./  
Ramener les courroies ensemble sur le côté, sur le dos du bébé.



Tie straps in a double knot./  
Ajar las correas con un nudo doble./  
Nouer les courroies en un double nœud.



Spread strap fabric around baby's bottom and back./  
Distribuir la tela de las correas alrededor del trasero y la espalda del bebé./  
Étendre le tissu de la courroie autour des fesses et du dos de bébé.



Baby should be close enough to kiss./  
El bebé debe quedar suficientemente cerca como para besarlo./  
Le bébé doit être suffisamment rapproché pour pouvoir l'embrasser.

TIME FOR A  
SAFETY CHECK, p. 6

ES HORA DE HACER UNA  
REVISIÓN DE SEGURIDAD, p. 25

LE MOMENT EST VENU DE PROCÉDER À UNE  
VÉRIFICATION DE SÉCURITÉ, p. 33

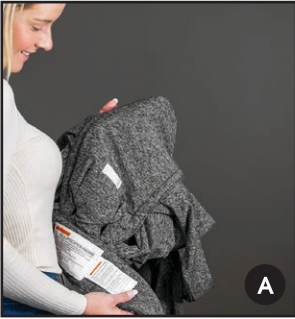
Putting your carrier on with baby **front facing-out**.

For how-to video instructions visit [Boppy.com/](http://Boppy.com/)

Ponerse el portabebé con el bebé mirando hacia fuera.

Para ver las instrucciones en video visite [Boppy.com/](http://Boppy.com/)

Mettre le porte-bébé en place avec le devant du bébé dirigé vers l'extérieur. Visiter [Boppy.com](http://Boppy.com/) pour y trouver une vidéo d'instructions.



Place padded waist belt above hips.  
See image above for label placement./  
Ponerse el cinturón acolchado a una altura encima de las caderas. Ver la imagen más arriba para ponérselo./  
Placer la ceinture rembourrée pour la taille au-dessus des hanches. L'image ci-dessus montre le placement.



Click belt buckle./  
Abrochar la hebilla del cinturón./  
Encliquer la ceinture.



Tighten belt strap./  
Apretar la correa del cinturón./  
Serrer la ceinture.



Snap down head support./  
Encajar el apoyacabeza./  
Replier et fixer le support de tête.



Putting your carrier on with baby **front facing-out**.

For how-to video instructions visit [Boppy.com](http://Boppy.com)

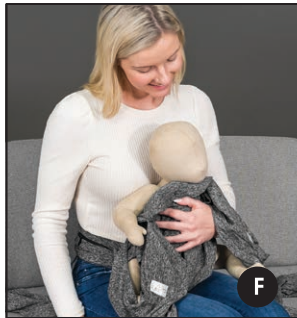
Ponerse el portabebé con el bebé mirando hacia fuera.

Para ver las instrucciones en video visite [Boppy.com](http://Boppy.com)

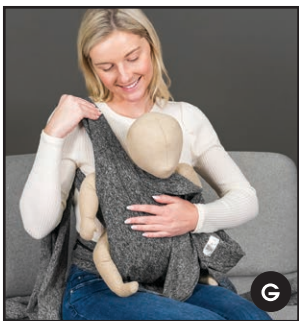
Mettre le porte-bébé en place avec le devant du bébé dirigé vers l'extérieur. Visiter [Boppy.com](http://Boppy.com) pour y trouver une vidéo d'instructions.



Locate shoulder labels./ Localizar las etiquetas de los hombros./ Repérer les étiquettes pour les épaules.



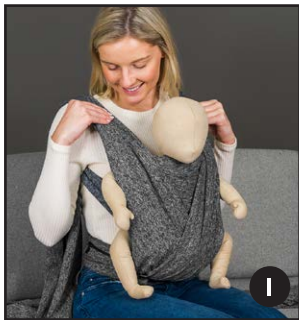
Place baby into structured seat facing out. Hold Baby's torso./ Poner al bebé dentro del asiento estructurado mirando hacia fuera. Sostener el torso del bebé./ Placer le bébé dans le siège structuré face vers l'extérieur. Tenir le torse du bébé.



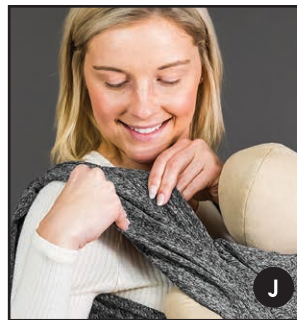
One strap to shoulder. Label should be face down./ Una correa al hombro. La etiqueta debe apuntar hacia abajo./ Passer une courroie à l'épaule. L'étiquette doit être dirigée vers le bas.



Baby and you should share the same arm hole./ El bebé y usted deben usar el mismo agujero para el brazo./ Le bébé et vous devez partager le même orifice pour le bras.



Place other strap to shoulder. Label should be face down./ Ponerse la otra correa al hombro. La etiqueta debe apuntar hacia abajo./ Passer l'autre courroie à l'épaule. L'étiquette doit être dirigée vers le bas.



Adjust baby to a comfortable and safe position./ Ajustar al bebé en una posición cómoda y segura./ Ajuster le bébé pour le mettre à une position confortable et sûre.

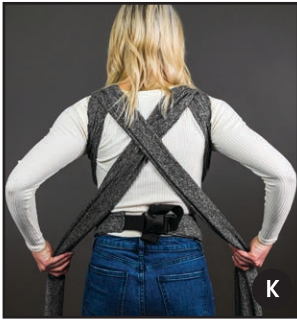
Putting your carrier on with baby **front facing-out**.

For how-to video instructions visit [Boppy.com](http://Boppy.com)

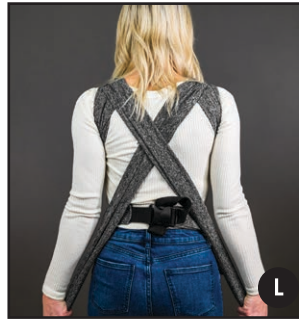
Ponerse el portabebé con el bebé mirando hacia fuera.

Para ver las instrucciones en video visite [Boppy.com](http://Boppy.com)

Mettre le porte-bébé en place avec le devant du bébé dirigé vers l'extérieur. Visiter [Boppy.com](http://Boppy.com) pour y trouver une vidéo d'instructions.



Locate shoulder straps and cross./ Localizar las correas de los hombros y cruzarlas./ Repérer les courroies pour les épaules et croiser.



Pull straps down tightly./ Jalar las correas hacia abajo bien apretadas./ Tirer fermement les courroies vers le bas.



Bring straps to the front./ Llevar las correas hacia delante./ Ramener les courroies vers l'avant.



Bring straps together at side, across baby's torso./ Juntar las correas al costado, cruzando el torso del bebé./ Ramener les courroies ensemble sur le côté, à travers le torse du bébé.



Tie straps in a double knot./ Atar las correas con un nudo doble./ Nouer les courroies en un double nœud.



Distribute strap fabric around baby's torso./ Distribuir la tela de las correas alrededor del torso del bebé./ Répartir le tissu des courroies autour du torse du bébé.



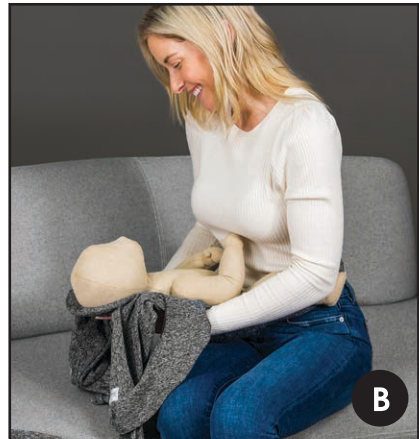
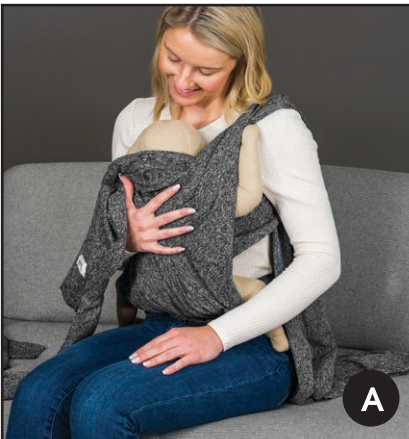
Baby should be close enough to kiss./  
El bebé debe quedar suficientemente  
cerca como para besarlo./  
Le bébé doit être suffisamment  
rapproché pour pouvoir l'embrasser.

TIME FOR A  
SAFETY CHECK, p. 6

ES HORA DE HACER UNA  
REVISIÓN DE SEGURIDAD, p. 25

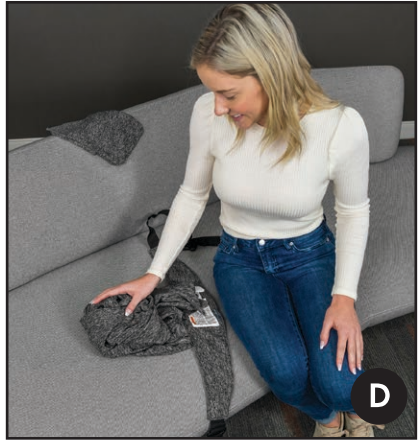
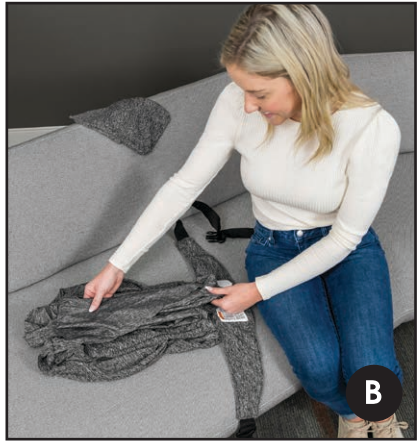
LE MOMENT EST VENU DE PROCÉDER À UNE  
VÉRIFICATION DE SÉCURITÉ, p. 33

Removing your carrier/Cómo sacarse el portabebés/  
Retrait du porte-bébé



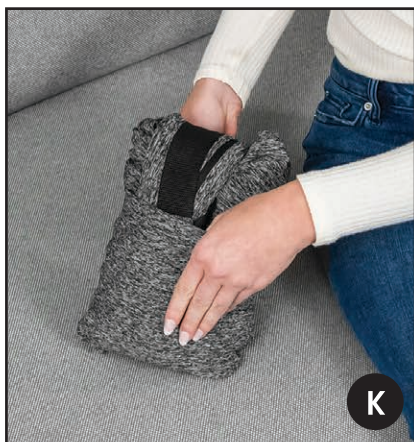
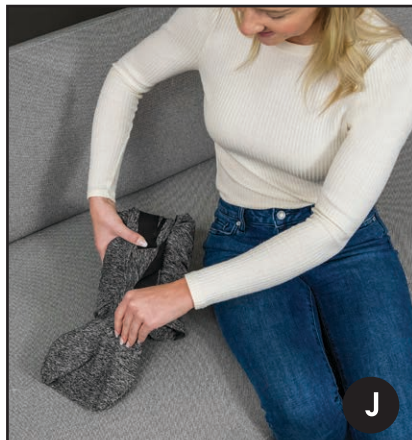
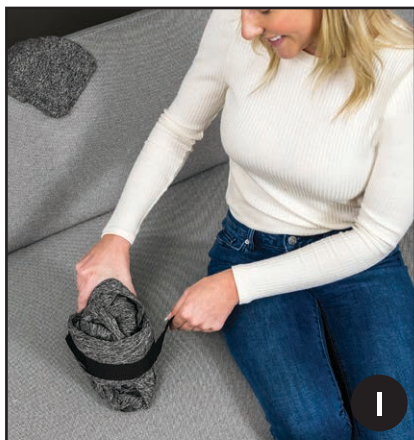
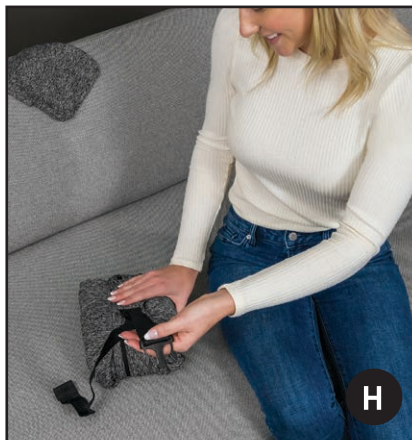
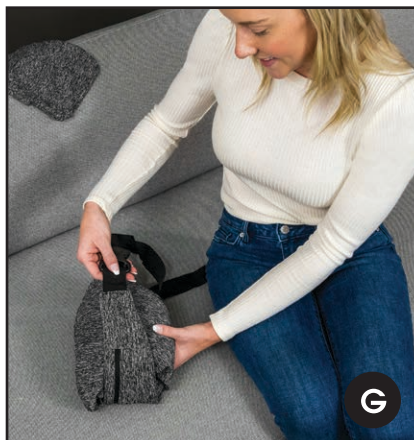


Stowing your carrier/Cómo guardar el portabebés/  
Rangement du porte-bébé





Stowing your carrier/Cómo guardar el portabebés/  
Rangement du porte-bébé



## INSTRUCTIONS:

- Read all instructions before assembling and using the soft carrier.
- Keep instructions for future use.
- Check to ensure all buckles, straps and adjustments are secure before each use.
- Check for ripped seams, torn straps or fabric or damaged fasteners before each use.
- Ensure proper placement of child in product including leg placement.
- Child must face towards you until at least 6 months old or until baby's head can be held upright.
- Premature infants, infants with respiratory problems, and infants under 4 months are at greatest risk of suffocation.
- Never use a soft carrier when balance or mobility is impaired because of exercise, drowsiness or medical conditions.
- Never use a soft carrier while engaging in activities such as cooking and cleaning which involve a heat source or exposure to chemicals.
- Never use a soft carrier while driving or being a passenger in a motor vehicle.
- Never perform any sporting activity while wearing the carrier with baby in it.
- Do be aware of your surroundings, as the two of you take up more space than you do alone. Be particularly mindful of doorways, furniture corners or car doors.

## WARNING

### FALL AND SUFFOCATION HAZARD

**FALL HAZARD** – Infants can fall through a wide leg opening or out of carrier.

- Always hold baby closely until carrier is correctly attached to you.
- Ensure baby is directly against your chest and your clothing, with no carrier fabric in between you and baby.
- Before each use, make sure all buckles & ties are securely fastened and tied.
- Take special care when leaning or walking.
- Never bend at waist; bend at knees.
- Only use this carrier for babies between 8 lbs. and 35 lbs. (3.6 kg. a 15.8 kg.)

**SUFFOCATION HAZARD** – Infants under 4 months can suffocate in this product if face is pressed tight against your body.

- Do not strap infant too tight against your body.
- Allow room for head movement.
- Keep infant's face free from obstructions at all times.
- Never lie down or sleep with baby in the baby carrier.



### **SUFFOCATION HAZARD:**

- Do not place blankets or jackets over the child while he is in the carrier.
- Make sure the carrier is not covering the child's nose or mouth at any time during use.
- Make sure newborns to 3 months are positioned properly in the carrier to provide adequate head support. See instructions at [boppy.com](http://boppy.com)
- Do monitor baby's breathing at all times. Make sure a young infant's chin is off of his or her chest and the back is supported.
- Child must face towards you until he or she can hold head upright.

### **FALL HAZARD:**

- Do not tie the ends of the straps close to the child's abdomen as it could cause it to become constricted.
- The straps should not fall below the knees of the adult user. Wrap them around the waist again if necessary.
- Do watch your step, as your balance can be affected while wearing.



## **CARE INSTRUCTIONS:**

Machine wash delicate/gentle cold 30 C.

Non-chlorine bleach as needed.

Tumble dry delicate/gentle, low.

Do not iron.

Do not dry-clean.

Made in Jiande, China

Boppy® ComfyFit® Baby Carrier

Outer fabric: 88% Polyester/12 % Spandex

Inner material: 100% Polyester Spacer Mesh

Patent pending

©2021 The Boppy Company, LLC. All rights reserved.

350 Indiana Street, Suite 800

Golden, Colorado, 80401 U.S.A

720-746-3820

RN 123225

# Portabebé ComfyFit® Hybrid de Boppy®

## Facilita llevar al bebé

porque pasar menos tiempo complicándose se traduce en más tiempo dedicado a crear lazos. Simplemente hacer clic, sujetar, atar y partir.

## Cómodo igual que la ropa de yoga

el estiramiento en 4 direcciones se mueve con usted y el bebé facilitando su estilo de vida.

## Liviano y semiestructurado

el portabebé liviano, semiestructurado ofrece 2 posiciones firmes y seguras. Ideal para el primer año del bebé.

## Cinturón acolchado

y cómodas tiras anchas para los hombros facilitan distribuir el peso del bebé uniformemente.

## Bolso portátil

para llevar el portabebé doblado fácilmente en la bolsa de pañales cuando no esté en uso.

## Lavable a máquina

para facilitar el cuidado y la limpieza para el bebé.



# La manera más fácil de llevar al bebé



Cerrar el cinturón

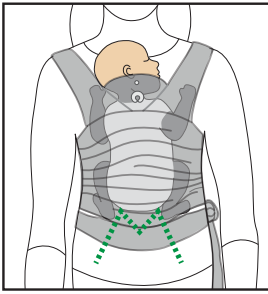


Correas en los hombros

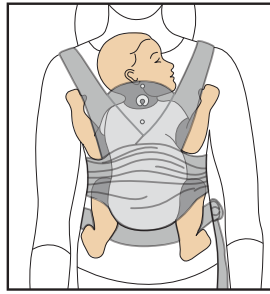


Cruzar y amarrar

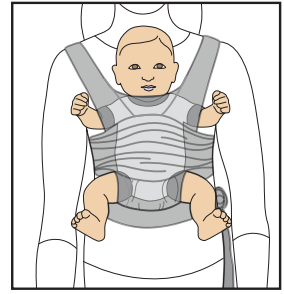
## Uso correcto



Newborn  
facing in



Baby  
facing in



Baby  
facing out

EL MENTÓN DEL BEBÉ QUEDA ARRIBA; CON LA CARA VISIBLE.

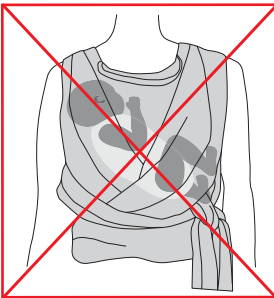
EL BEBÉ QUEDA EN POSICIÓN ALTA EN EL CUERPO DEL ADULTO  
(SE LE PUEDE BESAR LA CABEZA).

LA NARIZ Y LA BOCA DEL BEBÉ QUEDAN LIBRES DE OBSTRUCCIONES.

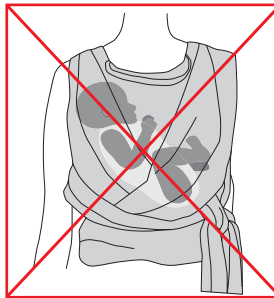
AJUSTE LA TELA PARA SUJETAR TOTALMENTE LOS MUSLOS DEL BEBÉ  
EN LA POSICIÓN "M".

EL BEBÉ DEBE QUEDAR POR DELANTE EN LA POSICIÓN APUNTANDO  
HACIA DENTRO HASTA CUMPLIR 6 MESES.

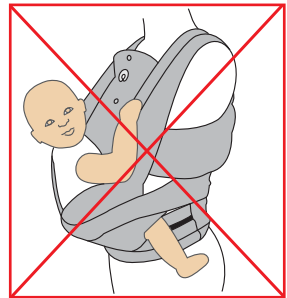
## Uso incorrecto



EL BEBÉ QUEDA  
AGACHADO CON EL  
MENTÓN TOCÁNDOLE  
EL PECHO Y CON LA  
CARA CUBIERTA.



EL BEBÉ QUEDA BAJO,  
CON LA CARA  
PRESIONADA  
CONTRA EL ADULTO.



CONFIRMAR QUE  
EL BEBÉ QUEDE  
DIRECTAMENTE  
CONTRA SU PECHO  
Y ROPA, SIN QUE HAYA  
TELA DEL PORTABEBÉ  
ENTRE USTED Y EL BEBÉ.

NO APTO PARA LLEVAR AL BEBÉ EN LA ESPALDA.



## La regla **T.I.C.C.S.** para llevar al bebé de manera segura

Mantenga al bebé cerca y seguro. Cuando use un portabebé, no olvide las reglas **T.I.C.C.S.**

**T**OTALMENTE AJUSTADO  
**I**NFALIBLEMENTE A LA VISTA  
EN TODO MOMENTO  
**C**ERCA PARA PODER BESARLO  
**C**ON EL MENTÓN LEJOS DEL PECHO  
**S**UJETANDO LA ESPALDA DEL BEBÉ



### **TOTALMENTE AJUSTADO**

Los portabebés deben quedar suficientemente ajustados como para sujetar al bebé cerca de usted porque es la posición más cómoda para ustedes dos. Cualquier tela que quede suelta permitirá al bebé moverse a una mala posición dentro del portabebé pudiendo obstruir la respiración del bebé y ejercer presión sobre la espalda de usted.



### **INFALIBLEMENTE A LA VISTA EN TODO MOMENTO**

Siempre debe poder ver la cara del bebé con solo mirar hacia abajo. La tela del portabebé no debe cerrarse alrededor del bebé.



### **CERCA PARA PODER BESARLO**

La cabeza del bebé debe quedar lo más cerca posible de su mentón como le resulte cómodo. Al inclinar la cabeza hacia delante usted debe poder besar al bebé sobre la cabeza o la frente.



### **CON EL MENTÓN LEJOS DEL PECHO**

El bebé no debe quedar nunca enroscado de modo que se fuerce el mentón contra el pecho del bebé porque esto puede restringir la respiración. Confirme que haya siempre espacio para un dedo como mínimo debajo del mentón del bebé.



### **SUJETANDO LA ESPALDA**

En posición vertical para llevarlo, debe sostener cómodamente al bebé cerca de usted y con la espalda apoyada en su posición natural, quedando el abdomen y el pecho del bebé contra usted. Si las correas están muy sueltas el bebé puede quedar en mala posición pudiendo cerrarle parcialmente las vías respiratorias. (Esto puede probarse colocando una mano en la espalda del bebé y presionando suavemente; el bebé no debe estirarse ni moverse más cerca de usted.)

## INSTRUCCIONES:

- Lea todas las instrucciones antes de ensamblar y usar el portador suave.
- Conserve las instrucciones para uso futuro.
- Confirme para asegurarse de que todas las hebillas, correas y ajustes estén firmes antes de cada uso.
- Verifique si hay costuras rotas, correas desgarradas o tela o fijaciones dañadas antes de cada uso.
- Confirme la colocación correcta del niño en el producto incluso la posición de las piernas.
- La cara del niño debe apuntar hacia usted hasta que pueda sostener la cabeza derecha o cumpla al menos 6 meses de edad.
- Los bebés prematuros, con problemas respiratorios y menores de 4 meses son los que tienen mayor riesgo de asfixia.
- Nunca use un portador suave si no tiene suficiente equilibrio o movilidad debido a ejercicio, somnolencia o afecciones médicas.
- Nunca use un portador suave mientras realice actividades como cocinar y limpiar que implican una fuente de calor o exposición a agentes químicos.
- Nunca use un portador suave mientras conduce o como pasajero en un vehículo motorizado.
- Nunca realice ninguna actividad deportiva mientras lleve puesto el portador con el bebé adentro.
- Tenga siempre presente su entorno, porque ustedes dos ocupan más espacio que usted solo. Preste particular atención a los umbrales, esquinas de muebles o puertas de vehículos.



## ADVERTENCIA

### PELIGRO DE CAÍDAS Y ASFIXIA

**PELIGRO DE CAÍDAS** – Puede caerse el recién nacido a través de una abertura ancha de la pierna o salirse del portador.

- Siempre sostenga al bebé muy cerca hasta que el portador quede correctamente sujeto en su persona.
- Confirmar que el bebé quede directamente contra su pecho y ropa, sin que haya tela del portabebé entre usted y el bebé.
- Antes de cada uso, confirme que todas las hebillas y amarras estén firmemente sujetas y atadas.
- Tenga especial cuidado al inclinarse o caminar.
- Nunca doble la cintura, sino doble las rodillas.
- Solo use este portador para niños entre 3.6 kg y 15.8 kg (8lb. y 35lb.).

**PELIGRO DE ASFIXIA** – Los bebés menores de 4 meses pueden asfixiarse en este producto si presionan la cara contra el cuerpo de usted.

- No ate al bebé demasiado apretado contra su cuerpo.
- Deje espacio para que mueva la cabeza
- Mantenga la cara del bebé libre de obstrucciones en todo momento.
- Nunca se recueste ni duerma con el bebé colocado en el portabebé.



## AVERTISSEMENT

### RISQUE DE CHUTE ET ET D'ÉTOUFFEMENT

**RISQUE DE CHUTE** - Les bébés peuvent tomber à travers une ouverture large pour les jambes ou hors du porte-bébé.

- Toujours tenir le bébé près de vous jusqu'à ce que le porte-bébé soit correctement fixé à vous.
- Assurez-vous que le bébé repose directement contre votre poitrine et vos vêtements, sans tissu de porte-bébé entre le bébé et vous.
- Avant chaque usage, s'assurer que toutes les boucles et attaches sont solidement fixées et nouées.
- Redoubler de prudence en se penchant ou en marchant.
- Ne jamais se plier à la taille; pliez les genoux.
- Utiliser ce porte-bébé uniquement pour les enfants d'un poids variant entre 3,6 et 15,8 kg.

**RISQUE D'ÉTOUFFEMENT** – Les bébés âgés de moins de 4 mois peuvent s'étouffer dans ce produit si leur visage est pressé fermement contre le corps du porteur.

- Ne pas serrer trop fermement le bébé contre soi à l'aide des courroies.
- Laisser de l'espace pour que le bébé puisse bouger la tête.
- Garder le visage du bébé libre d'obstructions à tout moment.
- Le porteur ne doit jamais s'étendre ou dormir avec le bébé dans le porte-bébé.

## PRECAUCIÓN

### **PELIGRO DE ASFIXIA:**

- No ponga mantas ni chaquetas encima el bebé cuando esté en el portabebé.
- Fíjese en que el portabebé no cubra la nariz ni la boca del niño en ningún momento durante el uso.
- Confirme que los recién nacidos hasta los 3 meses estén colocados correctamente en el portabebé para apoyar bien la cabeza. Vea las instrucciones y visite [boppy.com](http://boppy.com).
- Vigile la respiración del bebé en todo momento. Verifique que el mentón del pequeño esté alejado del pecho y que tenga la espalda apoyada.
- El niño debe apuntar hacia usted hasta que pueda sostener bien su cabeza.

### **PELIGRO DE CAÍDA:**

- No ate los extremos de las correas cerca del abdomen del niño porque podría apretarlo.
- Las correas no deben quedar bajo las rodillas del usuario adulto. Envuélvalas de nuevo alrededor de la cintura si es necesario.
- Fíjese en donde pisa, porque puede verse afectado su equilibrio al llevar el portabebé puesto.



## INSTRUCCIONES DE CUIDADO:

Lavado a máquina en el ciclo delicado/suave con agua fría máximo 30 C.

Usar blanqueador sin cloro según sea necesario.

Secado en ciclo delicado a baja temperatura.

No planchar.

No lavar en seco.

Fabricado en Jiande, China

Portabebé Boppy® ComfyFit®

Tela exterior: 88% Poliéster/12% Spandex

Material interior: Malla separadora 100% de Poliéster

Patente en trámite

©2021 The Boppy Company, LLC. Todos los derechos reservados.

350 Indiana Street, Suite 800

Golden, Colorado 80401 EE.UU.

720-746-3820

RN 123225

# Porte-bébé pour nouveau-né ComfyFIT<sup>MC</sup> Hybrid BOPPY<sup>MD</sup>

## Le port du bébé est plus facile

car la simplicité de manipulation prolonge le contact affectueux. Il suffit d'encliqueter, de passer les courroies, de nouer et vous voilà tous deux prêts.

Le porte-bébé aussi confortable que des vêtements de yoga et extensible dans quatre sens bouge avec vous et avec le bébé, au soutien de votre mode de vie.

Le porte-bébé hybride **léger et semi-structuré** vous offre deux positions confortables et sûres. Il est idéal pour la première année de votre bébé.

La **ceinture rembourrée pour la taille** et les bandoulières larges confortables aident à répartir uniformément le poids de votre bébé.

La **pochette de transport Stash n' go** transforme votre porte-bébé en un article compact et portable lorsqu'il n'est pas en usage qui peut s'insérer facilement dans votre sac à couches.

**Lavable à la machine** en vue d'un entretien facile car les bébés bavent.



# La façon la plus facile de porter bébé



1

Encliqueter la ceinture



2

Passer les courroies aux épaules



3

Croiser et nouer

## Règles de port sûr du bébé

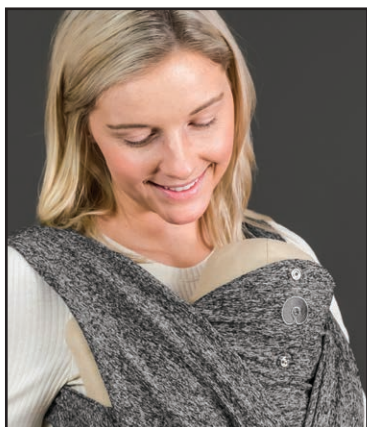
Gardez votre bébé à proximité et en toute sécurité.

**SERRÉ**  
**EN VUE À TOUT MOMENT**  
**SUFFISAMMENT PROCHE POUR L'EMBRASSER**  
**MENTON DÉGAGÉ DE LA POITRINE**  
**SUPPORT DU DOS DU BÉBÉ**



### **SERRÉ**

Les porte-bébés doivent être suffisamment serrés pour tenir le bébé contre vous, position qui sera la plus confortable pour vous deux. Si le tissu est mou ou lâche, le bébé risque de s'enfoncer dans le porte-bébé, ce qui peut l'empêcher de bien respirer et exercer des contraintes sur votre dos.



### **EN VUE À TOUT MOMENT**

Vous devriez toujours être en mesure de voir le visage du bébé par un simple coup d'œil vers le bas. Le tissu d'un porte-bébé ne doit pas se refermer sur le bébé.



### **SUFFISAMMENT PROCHE POUR L'EMBRASSER**

La tête de votre bébé doit être aussi proche de votre menton qu'il est possible de le faire en tout confort. En inclinant votre tête vers l'avant, vous devriez pouvoir embrasser le bébé sur sa tête ou son front.



### **MENTON DÉGAGÉ DE LA POITRINE**

Un bébé ne doit jamais être recroquevillé de sorte que son menton presse contre sa poitrine car cette position peut gêner sa respiration. Assurez-vous qu'il y a toujours un espace d'au moins une largeur de doigt sous le menton du bébé.

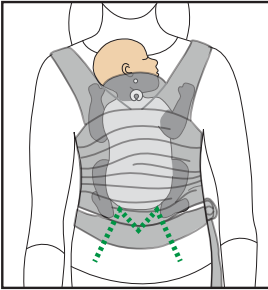


### **SUPPORTÉ DU DOS DU BÉBÉ**

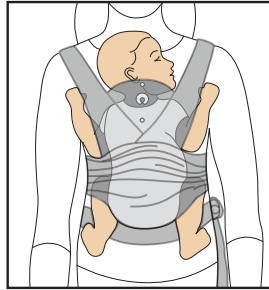
Dans une position de transport verticale, un bébé doit être tenu confortablement proche de vous de manière à ce que son dos soit supporté à sa position naturelle et que son abdomen et sa poitrine reposent contre vous. Si les courroies sont trop lâches, le bébé peut s'enfoncer, ce qui peut bloquer en partie les voies respiratoires du bébé. (Vous pouvez le vérifier en plaçant une main sur le dos de votre bébé et en exerçant une douce pression – le bébé ne devrait pas se redresser ou se rapprocher de vous.)



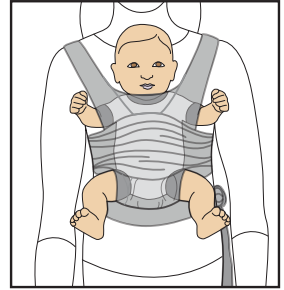
## Utilisation appropriée



Newborn  
facing in



Baby  
facing in



Baby  
facing out

LE MENTON DU BÉBÉ EST DIRIGÉ VERS LE HAUT;  
LE VISAGE EST VISIBLE.

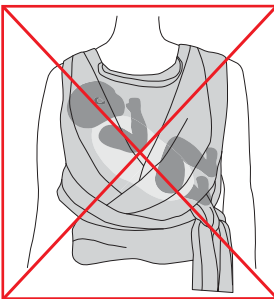
LE BÉBÉ EST EN POSITION ÉLEVÉE SUR LE CORPS DU PORTEUR  
(IL PEUT EMBRASSER SA TÊTE).

LE NEZ ET LA BOUCHE DU BÉBÉ NE SONT PAS BLOQUÉS.

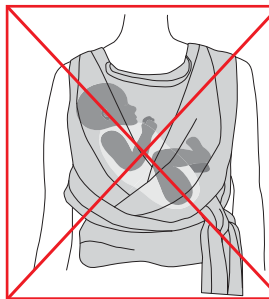
AJUSTEZ LE TISSU DE MANIÈRE À SUPPORTER ENTIÈREMENT  
LES CUISSSES DU BÉBÉ EN POSITION « M ».

LE BÉBÉ DOIT ÊTRE EN POSITION AVANT FAISANT FACE  
À L'INTÉRIEUR JUSQU'À L'ÂGE DE SIX MOIS.

## Utilisation inappropriée



LE BÉBÉ EST VOÛTÉ, SON  
MENTON TOUCHE SA  
POITRINE;  
SON VISAGE EST COU-  
VERT.



LE BÉBÉ EST BAS; SON  
VISAGE EST PRESSÉ  
FERMEMENT  
CONTRE LE PORTEUR.



ASSUREZ-VOUS QUE LE  
BÉBÉ REPOSE DIRECTE-  
MENT CONTRE VOTRE  
POITRINE ET VOS  
VÊTEMENTS, SANS TISSU  
DE PORTE-BÉBÉ ENTRE  
LE BÉBÉ ET VOUS.

NE PEUT ÊTRE UTILISÉ POUR PORTER LE BÉBÉ SUR LE DOS.

## INSTRUCTIONS :

- Avant d'assembler et d'utiliser le porte-bébé souple, veuillez lire le mode d'emploi.
- Conservez le mode d'emploi pour consultation future.
- Avant chaque usage, assurez-vous que l'ensemble des boucles, courroies et ajustements sont solides.
- Avant chaque usage, vérifiez s'il existe des coutures ouvertes, des courroies ou des tissus déchirés et des attaches endommagées.
- Assurez-vous que l'enfant, y compris ses jambes, est bien placé dans le produit.
- L'enfant doit être dirigé(e) vers vous jusqu'à ce qu'il ou elle puisse tenir la tête droite ou soit âgé(e) d'au moins six mois..
- Les bébés prématurés, les bébés souffrant de problèmes respiratoires et les bébés âgés de moins de 4 mois sont exposés au plus grand risque d'étouffement.
- N'utilisez jamais un porte-bébé souple lorsque l'équilibre ou la mobilité est compromis par l'exercice, la somnolence ou des affections médicales.
- N'utilisez jamais un porte-bébé souple tout en vous livrant à des activités telles que la cuisson et le nettoyage qui comportent une source de chaleur ou l'exposition à des produits chimiques.
- N'utilisez jamais un porte-bébé souple en conduisant ou en prenant place à bord d'un véhicule automobile en tant que passager.
- Ne pratiquez jamais des activités sportives en portant le porte-bébé dans lequel est placé un bébé.
- Examinez ce qui vous entoure, car le bébé et vous occupez plus d'espace que vous ne le feriez seul. Accordez une attention particulière aux entrées de porte, aux coins de meubles ou aux portières de voiture.

## AVERTISSEMENT

# RISQUE DE CHUTE ET D'ÉTOUFFEMENT

**RISQUE DE CHUTE** - Le bébé peut tomber à travers une ouverture large pour les jambes ou hors du porte-bébé.

- Avant chaque usage, assurez-vous que l'ensemble des attaches/nœuds sont solides.
- Assurez-vous que le bébé repose directement contre votre poitrine et vos vêtements, sans tissu de porte-bébé entre le bébé et vous.
- Redoublez de prudence en vous penchant ou en marchant.
- Ne vous pliez jamais à la taille; pliez-vous aux genoux.
- Utilisez ce porte-bébé uniquement pour les enfants d'un poids variant entre 3,6 et 15,8 kg.

**RISQUE D'ÉTOUFFEMENT** - Les bébés âgés de moins de 4 mois peuvent s'étouffer dans ce produit si leur visage est pressé contre votre corps.

- Ne serrez pas trop fermement le bébé contre votre corps à l'aide de la courroie.
- Laissez de la place pour que le bébé puisse bouger la tête.
- Gardez le visage du bébé libre d'obstructions à tout moment.

## MISE EN GARDE

### **RISQUE D'ÉTOUFFEMENT :**

- Ne placez pas de couvertures ou de vestes par-dessus l'enfant pendant qu'il est dans le porte-bébé.
- Assurez-vous que le porte-bébé ne couvre le nez ou la bouche de l'enfant à aucun moment durant l'usage.
- Assurez-vous que les nouveau-nés de moins de 3 mois sont placés correctement dans le porte-bébé pour que la tête soit soutenue adéquatement. Voir les instructions sur [boppy.com](http://boppy.com).
- Surveillez constamment la respiration du bébé. Assurez-vous que le menton du jeune bébé ne repose pas contre sa poitrine et que son dos est soutenu.
- L'enfant doit être dirigé vers vous jusqu'à ce qu'il puisse tenir sa tête droite.

### **RISQUE DE CHUTE :**

- Ne nouez pas les extrémités des courroies à proximité de l'abdomen de l'enfant, car cela pourrait le contraindre à se contracter.
- Les courroies ne doivent pas tomber sous les genoux de l'utilisateur adulte. Enroulez-les à nouveau autour de la taille en cas de besoin.
- Faites attention en marchant, car le port du porte-bébé peut affecter votre équilibre.

## INSTRUCTIONS D'ENTRETIEN :

Lavage à la machine, cycle délicat à l'eau froide, 30 °C.  
Agent de blanchiment sans chlore, au besoin.  
Faire sécher dans la sècheuse au cycle délicat, à bas réglage de chaleur.  
Ne pas repasser.  
Pas de nettoyage à sec.

Fabriqué à Jiande (Chine)  
Porte-bébé Boppy<sup>MD</sup> ComfyFit<sup>MC</sup>  
Tissu extérieur : 88 % polyester/12 % Spandex  
Matière intérieure : maille d'espacement 100 % polyester  
Demande de brevet en instance

©2021 The Boppy Company, LLC. Tous droits réservés.  
350 Indiana Street, Suite 800  
Golden, Colorado 80401 É.-U.  
720-746-3820

RN 123225



## STOP!

If you have a question about your Boppy® ComfyFit® Baby Carrier DO NOT bring to store.

Please contact us at [info@boppy.com](mailto:info@boppy.com) or 1.888.77BOPPY (1.888.772.6779).

Register your Boppy® ComfyFit® Baby Carrier at [www.boppy.com/product-registration/](http://www.boppy.com/product-registration/)

## ¡ALTO!

Si tiene alguna pregunta sobre el portabebé Boppy® ComfyFit® NO lo lleve a la tienda.

Póngase en contacto con nosotros en [info@boppy.com](mailto:info@boppy.com) o llame al 1.888.77BOPPY (1.888.772.6779).

Registre su portabebé Boppy® ComfyFit® en [www.boppy.com/product-registration/](http://www.boppy.com/product-registration/)

## ATTENDEZ!

Si vous avez une question au sujet de votre porte-bébé Boppy<sup>MD</sup> ComfyFit<sup>MD</sup> N'APPORTEZ PAS le porte-bébé au magasin. Veuillez communiquer avec nous par courriel à [info@boppy.com](mailto:info@boppy.com) ou par téléphone au 1.888.77BOPPY (1.888.772.6779).

Enregistrez votre porte-bébé Boppy<sup>MD</sup> ComfyFit<sup>MD</sup> à [www.boppy.com/product-registration/](http://www.boppy.com/product-registration/)



Support for All Momkind™